

いろいろな視点してんを草津くさつの未来みらいのまちのデザインいに活かす！

草津くさつで働く外国人はたらがいこくじんと日本人にほんじん！

誰でもだれが居場所いばしょと活躍かつやくの場ばがあるまち、草津くさつ

シリーズ さん

参

UDCBK

UDCBK

って なに？

1

U	urban	アーバン	みらい	の	とし(まち)の
D	esign	デザイン	デザイン	を	かんがえるために
C	enter	センター	ひと	や	じょうほうが あつまる ばしょ
B	iwako	びわこ	びわこ	が	ある
K	usatsu	くさつ	くさつ	の	まち

たぶんカフェ って なに ？

2

うまれたところ、はなすことば、たべるもの、かんがえかた が
ちがっても おたがいを しりあい なかよく くらす **ほうほう** を

• **たぶんかきょうせい**
多文化共生 と **カフェ** を ^く ^あ組み合わせて つくった ことば

コーヒー や おちゃ などを のみながら
みんなで たのしく はなす ばしょ

たぶんカフェ@UDCBK って なに？

3

いろいろな視点^{してん}を草津^{くさつ}の未来^{みらい}のまち^いのデザイン^いに活かす！

外国^{がいこく}の人^{ひと}と草津^{くさつ}の未来^{みらい}を語る^{かた}ろう！

誰でも^{だれ}が居場所^{いばしょ}と活躍^{かつやく}の場^ばがあるまち^{くさつ}、草津

- 日本^{にほん}以外^{いがい}の 国^{くに} や 地域^{ちいき} で 生まれ育ち^う、
ちが ぶんか しゅうかん も がいこく も かたがた にほんご
- 違う文化^{ちが}や習慣^{ぶんか}を持つ外国^{しゅうかん}にルーツ^もを持つ方々^{がいこく}と いっしょ^もに やさしい 日本語^{かたがた}で
- 草津^{くさつ} の 未来^{みらい} を はなしあう ところ です。

たぶんカフェ@UDCBK で はなす こと

4

くさつ く
草津 で 暮らし、
こ そだ
1 子ども を 育てる こと

10/25

はたら
2 働く こと

11/18

だいがく まな
3 大学 で 学ぶ こと

12/16

せんせい の ごしょうかい

5

りつめいかんだいがく こくさいぶ こくさいきょういく かちょう
立命館大学 国際部 国際教育センター課長

かめだ なおひこ
亀田 直彦 さん

たぶんカフェ@UDCBK の すすめかた①

6

18:40

1. おざわ せんせい より わだいていきょう (20分)
にほんじん の はたらきかた について みなおし が もとめられています。くさつし も WORK-LIFE BALANCE を じつげんするため、イクボスせんげん をしています。

19:00

2. じこしょうかい(それぞれのテーブルで) 20びょう／ひとり
①なまえ、②ねんれい、③かぞく、④うまれたくに ⑤くさつにすんで、なんねん、⑥くさつ にすむまえに すんでいた ところ、⑦とくいな こと

たぶんカフェ@UDCBK の すすめかた①

6

19:10

3. にほん(くさつ) で はたらいて おもった こと (40ぶん)

- ①がいこくのかたは、くさつ で はたらいて いいところ、わるいところ、なやんでいること、などを じゆう に はなしてください。
- ②にほんじん と そうだんしながら、こんな はたらきかた なら いいな という はたらきかた を はなしあってください。
- ③ふせんし や もぞうし を じゆうにつかって ください。

たぶんカフェ@UDCBK の すすめかた③

8

19:40

6. はっぴょう (ひとくみ 3ぶん × 3)
かくみ の ものがたり を はっぴょう していただきます。

19:55

7. こうひょう
せんせい から ぜんたい を とおしての かんそう を おはなし いただきます。

えらばれた ものがたり は 2017/1/15の「たぶんカフェ・ファイナル」で はっぴょう していただきます。

たぶんカフェ・ファイナル の ごあんない

9

1. 日時 にちじ 2017/01/15(Sun.)
平成29年1月15日 (日) 10:00~12:00

2. 場所 ばしょ くさつ
草津まちづくりセンター3F

3. 参加予定者 さんかよていしゃ そうぜい めいていど
総勢50名程度

がいこくじん にほんじん しかいぎいん
(外国人、日本人、市会議員)

やさしい にほんご さろん の ごあんない

10

がっこう や しやくしょ からの
むずかしい にほんご や わかりにくい にほんご
の おしらせを
いっしょに やさしい にほんご に しましょう！

@UDCBK Open Space

毎週火曜日 10時から正午 と 第3金曜日 18時から20時
every Tuesday 10:00 a.m. ~ 12:00 a.m. & 3rd Fri. 18:00 p.m. ~ 20:00 p.m.